

Zmluvné strany:

LITA, autorská spoločnosť

sídlo:	Mozartova 9, 811 02 Bratislava
IČO:	00420166
DIČ:	2020848027
bankové spojenie:	SK17 0200 0000 0000 0103 2012
BIC:	SUBASKBX
IČ DPH:	SK 2020848027
v mene ktorej koná:	Jana Vozárová, riaditeľka
kontaktný email:	divadelne@lita.sk
(ďalej len ako „LITA“),	

ako zástupca nositeľov práv – autorov:

Milan Lasica – autor a spoluautor textov piesní použitých v dramatickom diele „FILIP“: Miro Dacho
Ján Štrasser - autor textov piesní použitých v dramatickom diele „FILIP“: Miro Dacho
Tomáš Janovic - spoluautor textu piesne použitej v dramatickom diele „FILIP“: Miro Dacho

(ďalej len ako „**Autori**“)

a

Nadobúdateľ:

Divadlo Jána Palárika

sídlo:	Trojičné námestie 2, 917 01 Trnava
IČO:	00228681
DIČ:	2021133609
bankové spojenie:	IBAN SK72 8180 0000 0070 0049 7418
v mene ktorej koná:	Mgr. art. Zuzana Hekel, riaditeľka
kontaktný email:	zuzana.hekel@djp.sk
(ďalej len ako „ Nadobúdateľ “)	

uzatvárajú túto

Licenčnú zmluvu

podľa ust. § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov
(ďalej len „**Autorský zákon**“)
(ďalej len „**Zmluva**“)

na použitie textov piesní špecifikovaných v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „**Dielo**“) použitých v rámci divadelnej inscenácie s názvom „**FILIP**“, ktorú uvádza Divadlo Jána Palárika v Trnave, autorom dramatickej predlohy je Miro Dacho, autorom réžie je Ján Luterán, a to za podmienok ďalej uvedených v tejto Zmluve.

Článok I

Predmet zmluvy

Predmetom tejto Zmluvy je udelenie licencie Nadobúdateľovi na použitie Diela spôsobom a za podmienok ďalej uvedených v tejto Zmluve a úprava s tým súvisiacich autorskoprávných vzťahov.

Článok II

Udelenie licencie

1. Autori udeľujú Nadobúdateľovi *nevýhradnú* licenciu v nasledovnom rozsahu:

spôsob použitia:	verejné vykonanie (živé predvedenie) Diela
vecný rozsah:	1 (jedno) verejné vykonanie
časový rozsah:	29.8.2026
územný rozsah:	Námestie slobody, Bratislava

2. Nadobúdateľ nie je oprávnený použiť Dielo akýmkoľvek iným, touto Zmluvou neupraveným, spôsobom.

Článok III

Licenčná odmena

1. Nadobúdateľ sa zaväzuje Autorom uhradiť **licenčnú odmenu vo výške 100,27 EUR** (slovom: Sto eur dvadsaťsedem centov), pričom prijímateľom licenčnej odmeny bude LITA, a to na základe faktúry vystavenej zo strany LITA. LITA vystaví faktúru do 14 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy.
2. Za deň doručenia faktúry sa považuje deň odoslania faktúry emailom na emailovú adresu Nadobúdateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, resp. pri odoslaní faktúry poštou sa za deň doručenia považuje tretí deň nasledujúci po dni jej odoslania, pričom rozhodujúci je dátum na pečiatke pošty. V prípade, ak sa faktúra odosiela oboma spôsobmi, t.j. aj emailom aj poštou, za deň doručenia faktúry sa považuje skorší dátum.
3. V prípade ak sa počas účinnosti tejto zmluvy nositeľ práv stane platiteľom DPH, časť licenčnej odmeny na neho pripadajúca vyjadrená v percentách sa považuje za základ bez DPH, a to odo dňa kedy sa nositeľ práv stal platiteľom DPH. O tejto skutočnosti LITA bezodkladne upovedomí Nadobúdateľa.
4. Nadobúdateľ sa ďalej zaväzuje uhradiť všetky sumy súvisiace s touto Zmluvou, najmä účelne vynaložené náklady LITA, bankové poplatky a kurzové rozdiely, a to na základe faktúry vystavenej zo strany LITA. Všetky uvedené sumy tvoria základ bez DPH.
5. Uhradením sa rozumie pripísanie súm na bankový účet LITA, uvedený vo faktúre vystavenej zo strany LITA.
6. V prípade oneskorenej úhrady je LITA oprávnená účtovať si úroky z omeškania za každý deň omeškania, a to podľa predpisov občianskeho práva.

Článok V

Ďalšie ustanovenia

1. Nadobúdateľ je povinný chrániť všetky osobnostné práva Autorov, vrátane ochrany pred akýmkoľvek hanlivým nakladaním s Dielom. Na všetkých plagátoch, oznámeniach a publikáciách musia byť uvedené mená Autorov.
2. Akékoľvek úpravy Diela, vrátane zmien v názvoch, sú dovolené iba s predchádzajúcim výslovným písomným súhlasom Autorov v zastúpení LITA.
3. Nadobúdateľ nie je oprávnený na poskytovanie sublicencie, ani na postúpenie licencie.
4. Ak Nadobúdateľ akýmkoľvek spôsobom poruší body 1 až 3 tohto Článku, Nadobúdateľ sa zaväzuje uhradiť zmluvnú pokutu vo výške 100 EUR (slovom: jednosta eur) za každé porušenie. Autori sú zároveň oprávnení domáhať sa náhrady škody, ktorá vznikne v dôsledku nesplnenia

povinnosti Nadobúdateľa podľa bodov 1 až 3 tohto Článku, a to vo výške presahujúcej túto zmluvnú pokutu.

Článok VI Odstúpenie od Zmluvy

1. Autori sú oprávnení od tejto Zmluvy odstúpiť v nasledujúcich prípadoch:
 - (i) Nadobúdateľ porušuje rozsah licencie definovaný v Článku II tejto Zmluvy a toto porušenie neodstráni ani v dodatočnej lehote, ktorú mu Autori v zastúpení LITA poskytli svojou písomnou upomienkou.
 - (ii) Nadobúdateľ použije Diela spôsobom znižujúcim jeho hodnotu a takéto porušenie neodstráni ani v dodatočnej lehote, ktorú mu Autori v zastúpení LITA poskytli svojou písomnou upomienkou.
 - (iii) Nadobúdateľ je v omeškaní s úhradou licenčnej odmeny podľa tejto Zmluvy po dobu viac ako 14 dní.
2. Odstúpením od Zmluvy nie je dotknuté právo na náhradu škody spôsobenej porušením alebo nesplnením povinnosti, nárok na vydanie bezdôvodného obohatenia a nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty v súvislosti s už uskutočneným použitím Diela.

Článok VII Záverečné ustanovenia

1. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch (2) rovnopisoch, jeden (1) rovnopis je určený pre Autorov a jeden (1) pre Nadobúdateľa. Na akékoľvek zmeny a doplnky tejto Zmluvy sa vyžaduje písomná forma.
2. Ak nie je v tejto Zmluve výslovne uvedené inak, vzťahy zmluvných strán sa riadia ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon a Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
3. Nadobúdateľ vyhlasuje, že bol LITA pred uzavretím tejto Zmluvy oboznámený so spracúvaním osobných údajov osôb uvedených v licenčnej zmluve (napr. kontaktných osôb, štatutárnych zástupcov) a s informáciami podľa čl. 13 Nariadenia (EÚ) 2016/679. Informácie podľa predchádzajúcej vety sú prístupné na webovom sídle www.lita.sk Nadobúdateľ sa zaväzuje, že tieto osoby informuje o spracúvaní ich osobných údajov na tento účel a o mieste, kde nájdu potrebné informácie.
4. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.

V Bratislave dňa 31-08-2026

V Trnave dňa 26.8.2026

.....
Autori
zastúpení LITA, autorská spoločnosť
Mgr. Jana Vozárová, riaditeľka



Mgr. art. Zuzana Hekel
riaditeľka DJP